

satsen for størstedelen af de varer, der importeres i den anden kontraherende part, ikke overstiger 20 pct., under hensyntagen til de forskellige satser for toldnedsættelse, der er fastsat i denne aftale.

### Artikel 3

Det administrative organ opstiller administrative samarbejdsmetoder for anvendelsen af artiklerne 1 og 2 under hensyn til de af Fællesskabet fastlagte metoder for så vidt angår vareudvekslingen mellem medlemsstaterne.

### Artikel 4

1. Dersom en kontraherende part skønner, at uoverensstemmelser hidrørende fra anvendelsen af told eller kvantitative restriktioner eller enhver anden foranstaltning med tilsvarende virkning for importen såvel som fra en hvilken som helst anden handelspolitisk foranstaltning truer med at medføre handelsfordrejning eller forårsage økonomiske vanskeligheder inden for dens territorium, kan denne kontraherende part indbringe sagen for det administrative organ, som i påkommende tilfælde anviser egnede metoder til undgåelse af følgerne heraf.

2. Dersom handelsfordrejning eller økonomiske vanskeligheder opstår, og den berørte part skønner, at øjeblikkelig handling er nødvendig, kan denne part selv træffe de nødvendige beskyttelsesforanstaltninger mod straks at notificere det administrative organ, hvorefter dette kan beslutte, om det bør ændre eller ophæve dem.

3. De forholdsregler, der bringer mindst forstyrrelse i nærværende aftales funktion og især i den almindelige samhandels udvikling, bør fortrinsvis vælges.

### Artikel 5

1. De kontraherende parter undlader gensidigt at indføre ny import- og eksporttold eller afgifter med tilsvarende virkning samt at forhøje de satser, de på denne aftales ikrafttrædelsesdato anvender i deres indbyrdes handelsforhold.

2. Det administrative organ kan dog bemyndige de kontraherende parter til at indføre ny eksporttoldafgifter eller afgifter med tilsvarende virkning, hvis dette viser sig nødvendigt til opnåelse af associeringens mål.

### Artikel 6

Ved denne aftales ikrafttrædelse afskaffer Fællesskabet de toldafgifter og afgifter med tilsvarende virkning, der gælder for importen fra Tyrkiet.

### Artikel 7

1. De toldafgifter og afgifter med tilsvarende virkning, der af Tyrkiet pålægges import fra Fællesskabet, nedsættes med 10 pct. ved denne aftales ikrafttrædelse.

2. Som undtagelse fra stk. 1 foretager Tyrkiet ved aftalens ikrafttrædelse en nedsættelse på 5 pct. for de varer, der er opført i bilag 3.

3. Den basistold, på grundlag af hvilken Tyrkiet skal foretage nedsættelsen, svarer for hver enkelt vare til den told, der reelt anvendes over for Fællesskabet den 23. november 1970.

### Artikel 8

Uden hensyn til bestemmelserne i artikel 6 og 7 kan de kontraherende parter helt eller delvist afskaffe opkrævningen af told på varer importeret fra den anden part, som skal gøres bekendt hermed, især – for Tyrkiets vedkommende – med henblik på at lette importen af visse produkter, som er nødvendige til stimulering af den økonomiske udvikling.

### Artikel 9

Bestemmelserne i artikel 5, stk. 1 og i artiklerne 6–8 incl. gælder for toldafgifter, der er at betragte som fiskal told.

### Artikel 10

1. De kontraherende parter undlader gensidigt at indføre nye kvantitative restriktioner og foranstaltninger med tilsvarende virkning for importen.

2. Dog gælder denne forpligtelse for Tyrkiets vedkommende kun for 35 pct. af dets private import fra Fællesskabet i året 1967.

3. Listen over varer, for hvilke importen fra Fællesskabet er frigivet i Tyrkiet, svarer til den, der blev meddelt Fællesskabet ved undertegnelsen af tillægsprotokollen. Denne liste er konsolideret over for Fællesskabet.

4. Tyrkiet kan genindføre kvantitative importrestriktioner for varer, der er frigivet, men ikke konsolideret i kraft af nærværende arti-